

Reflexx S.p.A., Via Passeri 2, 46019 Viadana (MN) | ITALY

DISPOSABLE EXAMINATION NITRILE GLOVE

**Reflexx N71**

USER INFORMATION SHEET

rev. UIS 00 nov. 2019



CE 0465

PPE cat. III Reg. EU 2016/425 EN ISO 374-1:2016 TYPE B, EN ISO 374-5:2016 VIRUS (ISO 16604:2004)

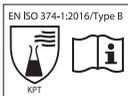
Chemical compound	EN ISO 374-1:2016 TYPE B		EN 374-4:2013	
	Permeance level	Breakthrough time	% Degradation	
Sodium Hydroxide 10%	K	3	>30'	<15%
Hydrogen Peroxide 30%	P	3	>30'	25-4%
Formaldehyde 37%	T	3	>30'	22-1%

EU type examination by 0465 CIMAC Via Aguzzafame 60/b, IT-27029 Vigevano (PV)

OTHER COMPLIANCE:  
- Medical Device CLASS I | Reg. EU 2017/745 - EN 455 1,2,3 & 4

Reg. CE 1935/2004 - Reg. UE 10/2011 - DM 21/03/1973  
FOOD SAFE certified by: Chelab S.r.l., a Merieux NutriScience company Via Fratta, 25, 31023 RESANA (TV) Italy

EN 374-4: 2013 Degradation results indicate the change in puncture resistance of the gloves after exposure to the challenge chemical.



**EN**

Declaration of Conformity on [www.reflexx.com](http://www.reflexx.com)

■ Disposable examination nitrile glove ■ Powder free, non-sterile ■ Shape: ambidextrous, five fingers ■ Sizes: 7-10 ■ Please read this USER INFORMATION sheet carefully before using the glove.

**RECOMMENDATIONS OF USE**

■ Multi-purpose glove to protect the hand and/or the handled product, can also be used for general uses ■ This information does not reflect the actual duration of protection in the workplace and the differentiation between mixtures and pure chemicals ■ The chemical resistance has been assessed under laboratory conditions from samples taken from the palm only (except in cases where the glove is equal to or over 400 mm – where the cuff is tested also) and relates only to the chemical tested. It can be different if the chemical is used in a mixture. ■ It is recommended to check that the gloves are suitable for the intended use because the conditions at the workplace may differ from the type test depending on temperature, abrasion and degradation. ■ When used, protective gloves may provide less resistance to the dangerous chemical due to changes in physical properties. Movements, snagging, rubbing, degradation caused by the chemical contact etc. may reduce the actual use time significantly. For corrosive chemicals, degradation can be the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves. ■ Before usage, inspect the gloves for any

defect or imperfections. ■ The penetration resistance has been assessed under laboratory conditions and relates only to the tested specimen. ■ These gloves are designed to protect the hand surface from chemical splashes. Therefore, the length of the gloves is below EN requirements of total minimum glove length, and deems as 'Fit for Special Purpose' (EN 420:2003, Clause 5.1.3).

**WARNINGS**

■ Before using the product, try it in the real condition of use ■ The glove is a device subject to wear, so frequent replacement is recommended and in all cases where imperfections are observed ■ Wear gloves with dry, clean hands ■ In rare cases, transient skin reactions and hypersensitivity reactions may occur ■ In case of reaction, discontinue use and consult a doctor.

**STORAGE AND DISPOSAL**

■ Store the gloves in their original packaging in a dry place. ■ Do not expose to direct sunlight and heat sources. ■ The expiry date is 3 years from the date of manufacture indicated on the sales package, and is valid for the product properly stored ■ Gloves must be disposed of according to local regulations.

**IT**

Dichiarazione di Conformità su [www.reflexx.com](http://www.reflexx.com)

■ Quanto monouso in nitrile da esame/azione ■ Senza polvere, non sterile ■ Forma: ambidestro, cinque dita ■ Taglie: 7-10 ■ Leggere attentamente la Nota Informativa prima dell'utilizzo del guanto.

**RACCOMANDAZIONI D'USO**

■ Guanto polivalente a protezione della mano e/o del prodotto manipolato ■ Queste informazioni non riflettono la durata effettiva della protezione sul posto di lavoro e la differenziazione tra miscele e sostanze chimiche pure. ■ Questa informativa non riflette la reale resistenza chimica che è stata testata in laboratorio da campioni prelevati solo dal palmo (tranne nei casi in cui il guanto è di lunghezza pari o superiore a 400 mm - dove viene testata anche la manichetta) e si riferisce solo alla sostanza chimica testata. Può essere diverso se la sostanza chimica viene utilizzata in una miscela. ■ Si raccomanda di verificare che i guanti siano adatti all'uso previsto perché le condizioni sul luogo di lavoro possono differire dal test a seconda della temperatura, dell'abrasione e della degradazione ■ Se utilizzati, i guanti protettivi possono fornire una minore resistenza alla sostanza chimica pericolosa a causa di cambiamenti nelle proprietà fisiche. I movimenti, l'impigliarsi, lo sfregamento, il deterioramento causato dal contatto chimico ecc. possono ridurre significativamente il tempo di utilizzo effettivo. Per i prodotti chimici corrosivi, la degradazione è il fattore più importante da considerare nella scelta dei guanti resistenti ai prodotti chimici ■ Prima dell'uso, ispezionare i guanti per individuare eventuali difetti o imperfezioni ■ La resistenza alla penetrazione è stata valutata in condizioni di laboratorio e si riferisce solo al campione testato. ■ Questi guanti sono progettati per proteggere la superficie della mano da schizzi di sostanze chimiche. Pertanto, la lunghezza dei guanti è inferiore ai requisiti EN della lunghezza minima totale del guanto e viene considerata come "Adatta per scopi speciali" (EN 420:2003, Clause 5.1.3).

**AVVERTENZE**

■ Prima di utilizzare il prodotto provarlo nella reale condizione di utilizzo ■ Dispositivo soggetto ad usura, si raccomanda la sostituzione frequente e in tutti i casi in cui si vedano imperfezioni ■ Indossare i guanti con le mani asciutte e pulite ■ Nei rari casi in cui si possano verificare reazioni cutanee transitorie e di ipersensibilità, sospendere l'utilizzo e consultare un medico.

**CONSERVAZIONE E SMALTIMENTO**

■ Conservare nelle scatole originali al buio, in luogo asciutto ■ Non esporre alla luce diretta del sole e a fonti di calore ■ Durata del prodotto è di 3 anni dalla data di produzione riportata sul pack ed è valida solo per il prodotto correttamente conservato. ■ Smaltire i guanti usati secondo le relative normative in vigore.

**FR**

Déclaration de Conformité sur [www.reflexx.com](http://www.reflexx.com)

■ Gants d'examen en nitrile ■ Non poudrés, Non stériles ■ Forme: cinq doigts ambidextres ■ Tailles: 7-10 ■ Veuillez lire attentivement cette fiche d'INFORMATION UTILISATEUR avant d'utiliser le gant.

**PRÉCAUTIONS D'EMPLOI**

■ Gant polyvalent pour la protection de la main et/ou du produit manipulé ■ Cette information ne reflète pas la durée effective de protection sur le lieu de travail et la distinction entre les mélanges et les produits chimiques purs ■ Cette note d'information ne reflète pas la résistance chimique réelle, qui a été évaluée en laboratoire sur des échantillons prélevés uniquement de la paume de la main (sauf dans les cas où les gants sont de 400 mm ou plus - dans ces cas le poignet aussi a été soumis aux essais), et concerne uniquement le produit chimique testé. La résistance peut varier si le produit chimique est utilisé dans un mélange ■ Il est recommandé de vérifier que les gants conviennent à l'utilisation prévue, car les conditions sur le lieu de travail peuvent différer de celles de l'essai de type, en fonction de la température, de l'abrasion et de la dégradation ■ Les outils sont usagés, les gants de protection peuvent fournir moins de résistance au produit chimique dangereux en raison de changements des propriétés physiques. Les mouvements, les accrocs, les frottements, la dégradation causée par le contact chimique, etc. peuvent réduire considérablement le temps d'utilisation réel. Pour les produits chimiques corrosifs, la dégradation peut être le facteur le plus important à considérer dans le choix de gants résistants aux produits chimiques ■ Avant l'emploi, inspecter les gants pour détecter tout défaut ou imperfection. ■ La résistance à la pénétration a été évaluée en laboratoire et ne concerne que l'échantillon testé ■ Ces gants sont conçus pour protéger les doigts et les paumes des mains contre les projections chimiques. Par conséquent, la longueur des gants est inférieure aux critères EN de longueur minimale totale, cependant ils peuvent être considérés comme totalement « adaptés à leur usage spécial » (EN 420:2003, Clause 5.1.3).

**AVERTISSEMENTS**

■ Avant d'utiliser le produit, l'essayer dans des conditions d'utilisation réelles ■ Matériel sujet à l'usure, à remplacer fréquemment notamment en cas d'imperfections visibles ■ Porter les gants sur des mains sèches et propres ■ Dans les rares cas de réactions cutanées transitoires et d'ipersensibilité, cesser l'utilisation et consulter un médecin.

**STOCKAGE ET ÉLIMINATION DES GANTS**

■ Entreposer les gants dans leur emballage d'origine, dans un milieu sec. ■ Ne pas les

exposer à la lumière directe du soleil et à des sources de chaleur. ■ La date d'expiration survient 3 ans après la date de production indiquée sur l'emballage de vente et s'applique pour le produit correctement stocké. ■ Éliminer les gants utilisés conformément à la réglementation en vigueur en matière d'élimination des déchets.

**ES**

Declaración de Conformidad en [www.reflexx.com](http://www.reflexx.com)

■ Guantes de examen de nitrilo ■ Sin polvo, No estériles ■ Tamaño: ambidiestra; cinco dedos ■ Tallas: 7-10 ■ Lee atentamente la presente informativa antes proceder al uso.

**PRECAUCIONES DE USO**

■ Guanto polivalente para proteger la mano y/o el producto manipulado ■ Esta información no refleja la duración efectiva de la protección en el lugar de trabajo ni la distinción entre mezclas y sustancias químicas puras ■ Esta información no refleja la resistencia efectiva contra las sustancias químicas, ya que la evaluación se ha realizado en condiciones de laboratorio a partir de muestras tomadas de la palma únicamente (excepto para los guantes iguales o superiores a 400 mm, donde también se pone a prueba el puño) y se refiere únicamente a la sustancia química testada. El resultado puede ser diferente si la sustancia química se usa en una mezcla ■ Se recomienda comprobar que los guantes sean adecuados para cada finalidad específica debido a que las condiciones en el lugar de trabajo pueden variar respecto a las del ensayo de tipo dependiendo de la temperatura, la abrasión y la degradación ■ Una vez utilizados, es posible que los guantes protectores ofrezcan menor resistencia a las sustancias químicas debido a cambios en sus propiedades físicas. Los movimientos y enganches, así como la fricción y degradación causada por el contacto químico, etc. pueden reducir considerablemente la vida útil del guante. En el caso de sustancias químicas corrosivas, la degradación puede ser el factor más importante que ha de considerarse para la elección de guantes resistentes a sustancias químicas ■ Antes del uso, inspeccionar los guantes para detectar posibles defectos o imperfecciones ■ La resistencia a la penetración se ha evaluado bajo condiciones de laboratorio y se refiere únicamente a la muestra analizada ■ Estos guantes están diseñados para proteger la superficie de las manos contra salpicaduras de sustancias químicas. De este modo, la longitud de los guantes cumple con los requisitos EN en relación a la longitud total mínima para guantes, y están considerados "Aptos para usos especiales" (EN 420:2003, punto 5.1.3).

**ADVERTENCIAS**

■ Probar el producto en condiciones reales de uso antes de utilizarlo ■ Dispositivo sujeto a desgaste, se recomienda el cambio frecuente y siempre que se observen imperfecciones ■ Tener las manos secas y limpias al ponerse los guantes ■ En caso de que observe reacciones cutáneas transitorias y de hipersensibilidad, suspenda el uso y consulte a un médico.

**CONSERVACIÓN Y ELIMINACIÓN DE LOS GUANTES**

■ Guardar los guantes en su envase original en un lugar seco. ■ No exponer los guantes directamente a la luz solar ni a fuentes de calor. ■ La fecha de caducidad es de 3 años desde la fecha de fabricación indicada en el envase de venta y es válida para aquellos productos conservados correctamente. ■ Deschar los guantes usados de acuerdo con el reglamento de eliminación correspondiente.

**D**

Konformitätserklärung unter [www.reflexx.com](http://www.reflexx.com)

■ Nitril-Untersuchungshandschuh ■ Puderfrei, Nicht steril ■ Form: fünf Finger beidhändig ■ Größen: 7/10 ■ Bitte lesen Sie dieses Informationsblatt vor dem Gebrauch.

**VORSICHTSMASSNAHMEN**

■ Mehrzweckhandschuh zum Schutz der Hand bzw. des manipulierten Produktes ■ Kontaminierte Handschuh dürfen nicht wiederverwendet werden ■ Diese Information spiegelt nicht die tatsächliche chemische Resistenz wider. Die Tests wurden unter Laborbedingungen von Proben, die ausschließlich der Handfläche entnommen wurden (außer in jenen Fällen, in denen der Handschuh gleich oder über 400 mm ist - denn dann wird auch das Bündchen getestet) durchgeführt und gelten nur für die getesteten Chemikalien. Bei Verwendung der Chemikalie in einer Mischung kann es zu Abweichungen kommen. ■ Wir empfehlen Ihnen sicherzustellen, dass die Handschuhe für den vorgesehenen Zweck geeignet sind, denn die Bedingungen am Arbeitsplatz können von der Typprüfung je nach Temperatur, Abrasion und Zersetzung abweichen. ■ Bei Verwendung können Schutzhandschuhe aufgrund der Änderungen der physikalischen Eigenschaften eine geringere Resistenz gegenüber der gefährlichen Chemikalie aufweisen. Bewegungen, Hängenbleiben, Reiben, Zersetzung durch den Kontakt mit der Chemikalie etc. können die tatsächliche Lebensdauer deutlich verringern. Bei korrosiven Chemikalien kann eine Zersetzung der wichtigste zu berücksichtigende Faktor bei der Auswahl von chemisch resistenten Handschuhen sein. ■ Vor der Verwendung sind die Handschuhe auf Defekte oder Unvollkommenheiten zu prüfen. ■ Die Durchdringungsfestigkeit wurde unter Laborbedingungen untersucht und gilt lediglich für die untersuchte Probe ■ Diese Handschuhe wurden entwickelt, um die Handinnen- und -außenflächen gegen Chemikalienspritzer zu schützen. Aus diesem Grund liegt die Länge der Handschuhe unter der erforderlichen Mindestlänge für Handschuhe laut EN-Normen und wird als „Für Spezialanwendung geeignet“ eingestuft (EN 420:2003, Absatz 5.1.3).

**WARNHINWEISE**

■ Vor Verwendung des Produktes muss es unter den tatsächlichen Verwendungsbedingungen getestet werden ■ Ausrüstung unterliegt Verschleiß, ein Austausch wird häufig und in allen Fällen, in denen Mängel vorhanden sind, empfohlen ■ Handschuhe nur über saubere und trockene Hände ziehen ■ In den seltenen Fällen, in denen es zu vorübergehenden Hautreaktionen und Überempfindlichkeiten kommen kann, muss die Verwendung unterbrochen werden und einen Arzt aufsuchen.

**LAGERUNG UND ENTSORGUNG DER HANDSCHUHE**

■ Die Handschuhe in ihrer Originalverpackung trocken lagern. ■ Die direkte Sonneneinstrahlung sowie die direkte Einwirkung von Wärmequellen ist zu vermeiden. ■ Die Haltbarkeit beträgt 3 Jahre ab dem auf der Verkaufsverpackung angegebenen Herstelungsdatum und bezieht sich auf das richtig gelagerte Produkt. ■ Entsorgen Sie verwendete Handschuhe in Übereinstimmung mit den entsprechenden Abfallverbringungsverordnungen.

**SLO**

Izjava o skladnosti na [www.reflexx.com](http://www.reflexx.com)

■ Pregledovalne rokavice iz nitrila ■ brez pudra, Nesterilne ■ Oblika: petprstne, dvočlona. ■

Velikosti: 7-10 ■ Pred uporabo rokavic pozorno preberite ta uporabniška navodila.

**PREVIDNOSTNI UKREPI PRI UPORABI**

■ Večnamenska rokavica za zaščito rok in/ali izdelka, s katerimi se rokujete ■ Ti podatki ne odražajo dejanske kemične odpornosti, ocenjene v laboratorijskih pogojih samo na podlagi vzorcev z dlani (razen v primerih, ko je rokavica enaka ali večja od 400 mm - pri čemer se testira tudi manšeta), in se nanašajo samo na testirane kemikalije. Ta vrednost je lahko drugačna, če se kemikalije uporabljajo v zmesi. ■ Priporočljivo je preveriti, ali so rokavice primerne za predvideno uporabo, saj se pogoji na delovnem mestu lahko razlikujejo od tistih pri preizkusu tipa, v odvisnosti od temperature, površinske obrabe in razgradnje. ■ Med uporabo so zaščitne rokavice lahko manj odporne proti nevarnim kemikalijam zaradi spremembe fizikalnih lastnosti. Premiki, pregibanje, drgnjenje, razkroj zaradi kemične stika itd. lahko bistveno zmanjšajo čas dejanske uporabnosti rokavic. V primeru jedkih kemikalij je razgradnja lahko najpomembnejši dejavnik pri izbiri rokavic, odpornih na kemikalije ■ Pred uporabo preverite rokavice glede morebitnih napak in pomanjkljivosti ■ Odpornost proti prodoru je bila ocenjena v laboratorijskih pogojih in se nanaša le na preizkušene vzorce ■ Rokavice so namenjene zaščitni ročne površine pred kemičnimi brzi. Zato je dolžina rokavic nižja od zahtev EN, ki so minimalne dolžine rokavic, in veljajo za „primerne za posebne namene“ (EN 420:2003, klavzula 5.1.3).

**OPOZORIILA**

■ Pred uporabo izdelka ga preizkušajte v realnih okoliščinah uporabe ■ Izdelek izpostavljen obrabi, priporoča se pogosta menjava, vedno ko se opazijo nepravilnosti ■ Rokavice nosite na suhih in čistih rokah ■ V redkih primerih, ko lahko pride do prehodnih kožnih reakcij in preobčutljivosti, uporabo prekinite in se posvetujte z zdravnikom.

**SHRANJEVANJE IN ODLAGANJE ROKAVIC**

■ Rokavice shranjujte v originalni embalaži na suhem mestu. ■ Ne izpostavljajte ga neposredni sončni svetlobi in virom toplote. ■ Datum izteka roka uporabnosti je 3 leta od datuma proizvodnje, navedenega na prodajnem paketu, in velja za pravilno skladiščen izdelek ■ Uporabljene rokavice zavrzite v skladu z ustreznimi predpisi o odstranjevanju.

**GR**

Δήλωση συμμόρφωσης στο [www.reflexx.com](http://www.reflexx.com)

■ Εξαστατικά γάντια νιτριλίου ■ Μη αποστειρωμένα, χωρίς πουδρα ■ Σχήμα: πέντε δάχτυλα, αμφίθερα ■ Μεγέθη: 7-10 ■ Παρακολουμείε διαβάστε αυτό το φύλλο ΟΔΗΓΙΩΝ ΧΡΗΣΗΣ προσεκτικά πριν χρησιμοποιήσετε το γάντι.

**ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ**

■ Γάντια πολλαπλών χρήσεων για την προστασία των χεριών και/ή των χειριζόμενων προϊόντων γάντια ■ Αυτές οι πληροφορίες δεν αντανακλούν την πραγματική διάρκεια της προστασίας στο χώρο εργασίας και τη διακροτήρηση μεταξύ μεγισμάτων και καθαρών χημικών προϊόντων. ■ Αυτές οι πληροφορίες δεν δηλώνουν ότι έχει αξιολογηθεί η πραγματική αντίσταση στα χημικά προϊόντα έχει αξιολογηθεί κάτω από εργαστηριακές συνθήκες από δείγματα που λαμβάνονται από την παλάμη μόνο (εκτός από τις περιπτώσεις όπου το γάντι είναι ίσο ή μεγαλύτερο από 400 mm - όπου ελέγχεται επίσης η μανσέτα) ■ και αφορά μόνο το χημικό προϊόν που έχει ελεγχθεί. Μπορεί να είναι διαφορετική εάν η χημική ουσία χρησιμοποιείται σε κάποιο μείγμα. ■ Συνιστάται να ελεγχτεί ότι τα γάντια είναι κατάλληλα για την προβλεπόμενη χρήση επειδή οι συνθήκες στον χώρο εργασίας μπορεί να διαφέρουν από τον έλεγχο τύπου ανάλογα με τη θερμοκρασία, την τριβή και τη φθορά. ■ Όταν χρησιμοποιούνται, τα προστατευτικά γάντια ενδέχεται να παρέχουν λιγότερη αντίσταση στην επικίνδυνη χημική ουσία λόγω των αλλαγών στις φυσικές ιδιότητες. Οι κινήσεις, το πιάσιμο, η τριβή, η φθορά που προκαλούνται από την επαφή με τη χημική ουσία κ.λπ. μπορεί να μειώσουν σημαντικά το χρόνο της πραγματικής χρήσης. Για τις διαβρωτικές χημικές ουσίες, η φθορά μπορεί να είναι ο πιο σημαντικός παράγοντας που θα πρέπει να εξετάσει κανείς κατά την επιλογή των ανθεκτικών σε χημικές ουσίες γαντιών. ■ Πριν από τη χρήση, ελέγξτε τα γάντια για οποιοδήποτε ελαττωμα ή ατέλεια. ■ Η αντίσταση στη διείσδυση έχει αξιολογηθεί σε εργαστηριακές συνθήκες και αφορά μόνο το δοκιμασμένο δείγμα. ■ Αυτά τα γάντια έχουν σχεδιαστεί για να προστατεύουν την επιφάνεια του χεριού από πιθανές χημικών προϊόντων. Ως εκ τούτου, το μήκος των γαντιών είναι υποδεότερο των απαιτήσεων EN του συνολικού ελάχιστου μήκους των γαντιών, και θεωρείται ως «κατάλληλο για Ειδικό Σκοπό» (EN 420: 2003, Όρος 5.1.3).

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ**

■ Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, να το δοκιμάσετε σε πραγματικές συνθήκες χρήσης ■ Το γάντι είναι μια συσκευή υπόκειται σε φθορά. Είτε συχνή αντικατάσταση συνιστάται και σε όλες τις περιπτώσεις όπου παρατηρούνται ατέλειες ■ Να φοράτε γάντια με στεγνά, καθαρά χέρια ■ Σε σπάνιες περιπτώσεις, παροδικές δερματικές αντιδράσεις και αντιδράσεις υπερευαίσθησης μπορεί να εμφανιστούν ■ Στην περίπτωση της αντίδρασης, διακόψτε τη χρήση και συμβουλευτείτε γιατρό.

**ΑΠΟΦΥΓΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΩΝ ΓΑΝΤΙΩΝ**

■ Αποφύγετε τα γάντια στην αρχική τους συσκευασία, σε ξηρό μέρος. ■ Μην εκθέτετε το προϊόν σε άμεσο ηλιακό φως και υψηλές θερμοκρασίες. ■ Η μεσοπρόθεσμη λήξη είναι 3 έτη από την ημερομηνία κατασκευής που αναγράφεται στην εμπορική συσκευασία, και ισχύει για το προϊόν που αποθηκεύεται σωστά ■ Απορρίψτε τα χρησιμοποιημένα γάντια σύμφωνα με τον σχετικό κανονισμό απόρριψης.

**PL**

Deklaracja zgodności na [www.reflexx.com](http://www.reflexx.com)

■ badanie jednorazowe rękawica nitylowa ■ bezpudrowa, niesterylna ■ Rozmiar: 7/10 ■ Kształt: pięciopalcowy, obustronny ■ Należy uważnie zapoznać się niniejszą INSTRUKCJĄ przed użyciem rękawic.

**ŚRODKI OSTROŻNOŚCI DOTYCZĄCE STOSOWANIA**

■ Wielofunkcyjna rękawica chroniąca dłoń i / lub obsługiwany produkt, może być również używana do ogólnych zastosowań. ■ Informacje te nie odzwierciedlają rzeczywistego czasu ochrony w miejscu pracy i różnicowania między mieszaninami a czystymi chemikaliami. ■ Niniejsza informacja nie odzwierciedla rzeczywistej odporności chemicznej, która została oceniona w warunkach laboratoryjnych wyłącznie na podstawie próbek pobranych z dłoni (z wyjątkiem przypadków, gdy długość rękawicy jest równa lub większa niż 400 mm – w takim wypadku został przebadany również mankiet) i odnosi się wyłącznie do badanych chemicznych próbek. Odporność może być różnie w zależności od tego, czy substancja chemiczna jest stosowana w mieszaninie. ■ Zaleca się sprawdzenie, czy rękawice są odpowiednie do przewidzianego zastosowania, ponieważ warunki w miejscu pracy mogą się różnić od próby typu w zależności od temperatury, ścierania i degradacji. ■ Zużyte rękawice

ochrone sa mnjej odporne na niebezpečne substance chemiczne ze wzgledu na zmiany wlasciwości fizycznych. Ruchy, drgania, tarcie, degradacja spowodowane kontaktem chemicznym itp. mogą znacnie skrócić rzeczywisty czas użytkowania. W przypadku substancji chemicznych powodujących korozję degradacja jest najwazniejszym czynnikiem, który powolien bywá brany pod uwage przy doborze rękawiczek chroniących przed substancjami chemicznymi. ■ Przed użyciem należy sprawdzić rękawice pod kątem ewentualnych uszkodzeń lub wad. ■ Odporność na penetrację została oceniona w warunkach laboratoryjnych i odnosi się wyłącznie do badanej próbki. ■ Rękawice te są przeznaczone do ochrony powierzchni dłoni przed rozpryskami chemiczaliów. Z tego powodu, długość rękawic jest krótsza w stosunku do długości określonej przez normy EN dotyczących całkowitej minimalnej długości rękawic i uznaje się je za „przeznaczone do specjalnych celów” (EN 420:2003, Punkt 5.1.3).

#### OSTRZEŻENIE

■ Przed użyciem produktu należy wypróbować go w warunkach rzeczywistych ■ Rękawica jest urządzeniem narazonym na zużycie, dlatego zaleca się częsta wymianę i we wszystkich przypadkach, w których obserwuje się niedoskonałości ■ Nosić rękawice z suchymi, czystymi rękami ■ W rzadkich przypadkach przejściowe mogą wystąpić reakcje skórne i reakcje nadwrażliwości ■ W przypadku reakcji należy przernać stosowanie i skonsultować się z lekarzem.

#### PRZECHOWYWANIE I UTYLIZACJA RĘKAWIC

■ Przechowywać w oryginalnym opakowaniu w suchym miejscu. ■ Nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych i źródła ciepła. ■ Termin ważności wynosi 3 lata od daty produkcji podanej na opakowaniu jednostkowym i jest ważny dla produktu walczywie przechowywanego ■ Zużyte rękawice należy utylizować zgodnie z odpowiednimi przepisami dotyczącymi usuwania odpadów.

## RO

Declaratie de conformitate pe www.reflexx.com

■ mánuși din nitril, de unică folosită, pentru examinare ■ fără pulbere, nesterile ■ Formă: ambidextră; cinci degete ■ Măriri: 7-10 ■ Înainte de utilizare, vă rugăm să citiți cu atenție aceste informații de utilizare.

#### SPATIU DE UTILIZARE

■ Mánuși multifuncționale pentru a proteja mâna și/sau produsul manipulat: pot fi folosite și pentru uz general ■ Aceste informații nu reflectă durata efectivă de protecție la locul de muncă sau diferențierea dintre amestecuri și substanțe chimice pure ■ Rezistența chimică a fost evaluată în condiții de laborator din probele prelevate numai din palmă (cu excepția cazurilor în care mânușa este egală sau mai mare de 400 mm – și în cazul testării manșetei) și se referă numai la substanța chimică testată. Situația poate fi diferită dacă substanța chimică este utilizată într-un amestec. ■ Vă recomandăm să vă asigurați că mânușile sunt potrivite pentru utilizarea dorită, deoarece condițiile la locul de muncă pot să difere față de situația testului, în funcție de temperatură, abraziune și stadiu de deteriorare. ■ Pe durata utilizării, mânușile de protecție pot avea o rezistență mai mică la substanță chimică periculoasă, din cauza modificărilor proprietăților fizice. Miscările, întinderile, frecarea, deteriorare etc. cauzate de contact chimic, pot reduce în mod semnificativ timpul efectiv de utilizare. În cazul substanțelor chimice corozive, deteriorarea poate fi cel mai important factor de luat în considerare, în alegerea mânușilor rezistente la substanțe chimice. ■ Înainte de utilizare, asigurați-vă că mânușile nu prezintă defecte sau imperfecțiuni. ■ Rezistența la penetrare a fost stabilită în condiții de laborator și se referă doar la specimenul testat. ■ Aceste mânuși au fost concepute pentru a proteja suprafața mâinilor de stropii de substanțe chimice. Prin urmare, lungimea mânușilor este inferioară centinelor EN privind lungimea totală minimă a mânușilor și se consideră "adevătată pentru scopuri speciale" (EN 420: 2003, clauza 5.1.3).

#### AVERTIZĂRI

■ Înainte de a utiliza produsul, încercați-l în condițiile reale de folosită ■ Dispozitiv supus uzurii. Se recomandă înlocuirea frecventă și în orice caz, înlocuirea în caz de imperfecțiuni ■ Purtați mânușile pe mâinile uscate și curate. ■ În anumite cazuri pot apărea reacții cutanate temporare și hipersensibilitate ■ În cazul unei reacții, întrerupeți utilizarea și consultați un medic.

#### STOCAREA ȘI ELIMINAREA

■ Depozitați mânușile în ambalajul original, într-un loc uscat. ■ Nu expuneți la lumina directă a soarelui și la sursele de căldură. ■ Termenul de valabilitate este de 3 ani de la data fabricării, indicată pe ambalaj și este valabil pentru produsele stocate corect. ■ Eliminați produsul, respectând regulamentele locale.

## BG

Нитрилни ръкавици за еднократна употреба за диагностика. ■ Без пудра, нестерилни ■ Форма: две еднакви десни, пет пръсти ■ Размери: 7-10 ■ Прочетете внимателно информационната бележка преди употребата на ръкавиците.

#### ПРЕПОРЪКИ ЗА УПОТРЕБА

■ Многофункционални ръкавици за защита на ръцете и/или на обработвания продукт ■ Тази информация не отразява действителната продължителност на защита на работното място и разграничаването между смеси и чисти химикали ■ Дадената информация не отразява действителната химическа устойчивост, която е тествана лабораторно върху пробни, взети от дланите (с изключение на случаите, в които ръкавицата е с дължина 400 мм или повече – когато се тества в маншета) и се отнася само за подложното на тест химическо вещество. Може да има разлика, ако химическото вещество се използва в смес. ■ Препоръчваме Ви да проверите дали ръкавиците са подходящи за предвидената употреба, тъй като условията на работното място могат да се различават от резултатите на теста в зависимост от температурата, износването и разваждането. ■ Ако се използват, защитните ръкавици могат да не гарантират добра устойчивост на опасното химическо вещество поради промени във физическите свойства. Движенията, отлитането, триенето, износването, причинено от химическия допир или друго може да намали значително действителното време на употреба. При разваждането химикали, влошаването на качеството е най-важният фактор, който трябва да вземете под внимание при избора на ръкавици, устойчиви на химически продукти ■ Преди употреба, проверете ръкавиците за наличие

на дефекти или други недостатъци. ■ Устойчивостта на проникване е определена в лабораторни условия и се отнася само за тествания продукт ■ Тези ръкавици са проектирани да предпазват повърхността на ръката от химически пръски. Следователно, дължината е по-къса от изискванията на стандарт EN за минимална обща дължина на ръкавиците и се приема за "Подходяща за специални цели" (EN 420:2003, Параграф 5.1.3).

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

■ Преди употребата изпробвайте продукта в реални условия на работа ■ Материал, подлежащ на износване, препоръчва се честа смяна и винаги, когато забележите дефекти ■ Използвайте ръкавиците на сухи и чисти ръце ■ В редките случаи, когато могат да се появят преходни кожни реакции поради свръх-увствителност, прекъснете употребата и потърсете лекарска помощ.

#### СЪХРАНЕНИЕ И ИЗХВЪРЛЯНЕ

■ Съхранявайте в оригиналните кутии, на тъмно и сухо място ■ Не излагайте на пряка слънчева светлина и източници на топлина ■ Срокет на годност на продукта е 3 години от датата на производство, посочена върху опаковката, и важи само за правилно съхранен продукт ■ Изхвърляйте употребените ръкавици съгласно съответните действащи разпоредби.

## BIH

Deklaracija o Usaglašenosti na www.reflexx.com

■ Jednokratne nitrilne rukavice za ispitivanje ■ Bez pudera, nesterilne ■ Forma: ambidекstrozne, pet prstiju ■ Veličine: 7-10 ■ Pazljivo pročitati Uputstvo za Upotrebu prije korištenja rukavica.

#### ПРЕПОРУКЕ ЗА УПОТРЕБУ

■ Všenamjenske rukavice za zaštitu ruku i/ili proizvoda kojim se rukuje ■ Ove informacije ne odražavaju efektivno trajanje zaštite na radnom mjestu i razgraničavanje između smjеса i čistih hemijskih sredstava ■ Ove informacije ne odražavaju stvarnu hemijsku otpornost koja je testirana u laboratoriji na uzorcima uzetim samo sa dlana (osim u slučajevima u kojima je rukavica dužine jednake ili veće od 400 mm – gdje se testira takođe i manžetna) i odnosi se samo na testiranu hemijsku supstancu. Може се добити drugačiji rezultat ukoliko се hemijska supstancа koristi u smjesi ■ Preporučuje се provjeriti prikladnost rukavica за predviđenu upotrebu budući да uslovi на radnom mjestu mogu biti drugačiji od onih priklom testiranja зависно od temperature, абразije i degradacije ■ Ukoliko су već korištene, заштитне rukavice mogu pružiti manju otpornost на opasne hemijske supstance radi promjene fizičkih svojstava. Pokreti, zakačivanje, trljanje, dotrajalos uzrokovana hemijskim kontakom itd. mogu značajno smanjiti efektivni vremenski period korištenja. Za korozivne hemijske proizvode, degradacija je najvažniji faktor koji treba uzeti u obzir priklom izbora rukavica otpornih на hemijska sredstva ■ Prije upotrebe pregledati rukavice kako biste uočili eventualna oštećenja ili nedostatke ■ Otpornost на prodiranje procijenjena je u laboratorijskim uslovima i odnosi се samo на testirani uzorak ■ Ove rukavice су dizajnirane да заштите površini ruku od prskanja hemijskim supstancama. Stoga je dužina rukavice ispod uslova koje postavlja EN за ukupnu minimalnu dužinu rukavice i smatra се „Prikladnom за posebne svrhe” (EN 420:2003, Clause 5.1.3).

#### УПОЗОРЕНЈА

■ Prije korištenja proizvoda, isprobajte га u stvarnim uslovima upotrebe ■ Artikel je podložan trošenju, tako да се preporučuje česta zamjena, kao i u svim slučajevima kada се uoč imperfecije ■ Stavljati rukavice на suhe i čiste ruke ■ U rijetkim slučajevima u kojima се javе prolazne reakcije на koži ili preosjetljivost, obustaviti upotrebu i posavjetovati се sa liječnikom.

#### SKLADIŠTENJE I ODLAGANJE

■ Čuvati u originalnim kutijama на tamnom i suhom mjestu ■ Ne izlagati direktnoj sunčevoj svjetlosti i izvorima toplote ■ Rok trajanja proizvoda je 3 godine od datuma proizvodnje naznačenog на pakovanju i odnosi се samo на proizvod koji je pravilno skladišten ■ Korištene rukavice odložite u otpad u skladu sa važećim propisima.

## HU

Megfelelőségi nyilatkozat a www.reflexx.com

■ Egyszer használatos nitril vizsgálókesztyű ■ Pormentes, nem steril ■ Alak: mindkét kézen hordható, öt ujjas ■ Méretek: 7-10 ■ A kesztyű használatá előtt figyelmesen olvassa el az útmutatót.

#### HASZNÁLTALTI ÚTMUTATÓ

■ Több célra alkalmas kesztyű a kéz és/vagy a kezelt termék védelmére ■ Ezek az információk nem tükrözik a munkahelyi védelem, valamint a keverék és a tisztá vegyszer közötti differenciális tényleges időtartamát ■ Ez a tájékoztató nem tükrözi a valódi kémiai ellenállást, amelyet csak a tenyérből vett mintákkal vizsgálhat meg a laboratóriumban (kivéve azokat az eseteket, amikor a kesztyű hossza legalább 400 mm, ezekben az esetekben a tömlőt is megvizsgálják), és amely csak a vizsgált vegyi anyag vonatkozásik. Eltérő lehet, ha a vegyi anyagot keverékben használják a Javaslójuk, hogy ellenőrizzék, hogy a kesztyű megfelelő-e a tervezett használathoz, mivel a munkahelyi körülmények hőmérséklettől, kopástól és bomlástól függően eltérhetnek a tesztől ■ Használat esetén a védőkesztyűk kevésbé tudnak ellenállni a veszélyes vegyi anyagoknak a fizikai tulajdonságok megváltozása miatt. Mozgások, beakadás, dörzsölés, kémiai érintkezés által okozott kopás stb. jelentősen csökkentheti a tényleges használati időt. Maró vegyi anyagok esetében a bomlás a legfontosabb szempont, amelyet figyelembe kell venni a vegyszerről kesztyűk kiválasztásakor ■ Használat előtt ellenőrizze a kesztyűket, nincs-e rajta hiba vagy hiányosság ■ A behatolási ellenállást laboratóriumi körülmények között értékelték, és csak a vizsgált mintára vonatkozik ■ Ezeket a kesztyűket úgy tervezték, hogy megvédjék a kezet a kémiai fröccsenéstől. Ezért a kesztyűk hossza kisebb, mint a kesztyű minimális teljes hosszúságáról szóló EN követelmények, és „speciális felhasználásra alkalmasnak” tekintendők (EN 420:2003, 5.1.3 pont).

#### FIGYELMEZTETÉSEK

■ A termékét használat előtt próbálja ki a valódi felhasználási körülmények között ■ A kopásnak kitett terméket javasolt gyakran cserélni, és minden esetben, ha hibát észlel ■ Száraz és tiszta kézen viselje a kesztyűket ■ Ritkán átmeneti bőrreakciók és túlzékenység fordulhat elő, ilyen esetben függesse fel a használatot és forduljon orvoshoz.

#### TÁROLÁS ÉS ÁRTALMATLANÍTÁS

■ Az eredeti dobozban tárolandó, sötétben, száraz helyen ■ Ne tegye ki közvetlen napfénynek vagy hőnek ■ A termék élettartama a csomagoláson felüntetett gyártás

időpontjától számított 3 év, és csak a helyesen tárolt termékre érvényes ■ A használt kesztyűket a hatályos vonatkozó előírások szerint ártalmatlanítsa.

## NO

■ Engangs undersøskelsheshanske i nitril ■ Puddefri, usteril ■ Form: passer til begge hender, fem fingre ■ Størrelser: 7-10 ■ Les informasjonsmerkningen nøye før bruk av hansken.

#### ANBEFALINGER FOR BRUK

■ Flerbrukshanske for beskyttelse av hånden og/eller det håndterte produktet ■ Denne informasjonen gjenspeiler ikke den faktiske varigheten av beskyttelse på arbeidsplassen og differensieringen mellom blandinger og rene kjemikalier ■ Denne informasjonen gjenspeiler ikke den faktiske kjemiske motstanden som er testet i laboratoriet av prøver tatt bare fra håndflaten (unntatt i tilfeller der hansken har en lengde på 400 mm eller lengre - der manšjetten også er testet) og den refererer bare til det testede kjemikalielt. Det kan være annerledes hvis kjemikalielt brukes i en blanding ■ Det anbefales å kontrollere at hanskene egner seg til den påtenkte bruken siden forholdene på arbeidsplassen kan avvike fra testen avhengig av temperatur, abrasjon og nedbrytning ■ Ved bruk kan vernehansker gi mindre motstand mot det færlige kjemikalielt på grunn av endringer i de fysiske egenskapene. Bevegelse, sammenflettning, gnissing, nedbryting forårsaket av kjemisk kontakt, osv. kan redusere effektiv brukstid betydelig. For estende kjemikalier er nedbrytning den viktigste faktoren en må ta i betraktning ved valg av kjemikalieresistent hanske ■ Kontroller hanskene nøye for feil eller defekter før bruk ■ Gjennomtrengningsmotstanden er evaluert under laboratorieforhold og relateres bare til den testede prøven ■ Hanskene er utformet for å beskytte overflaten av hånden mot sprut fra kjemikalier. Derfor er hanskenes lengde mindre enn EN-kravet for minimum totallengde på hansken og anses som "Egnet for spesielle formål" (EN 420:2003, paragraf 5.1.3).

#### ADVARSLER

■ For bruk av produktet, prøv det i reelle bruksforhold ■ Utstyr utsatt for slitasje, det anbefales hyppig utskifting og i alle tilfeller dersom det oppstår skader ■ Bruk hanskene på tørre og rene hender ■ I sjeldne tilfeller hvor forbigående hudreaksjoner og overfølsomhet kan oppstå, avslutt bruken og oppsøk lege.

#### OPPBEVARING OG AVHENDING

■ Oppbevares i originalemballasjen på et mørkt og tørt sted ■ Må beskyttes mot direkte sollys og varmekilde ■ Produktets varighet er 3 år fra produksjonsdato som er angitt på pakningen, gyldig kun for riktig oppbevart produkt ■ Kast brukte hansker i henhold til gjeldende forskrifter.

## SK

■ Jednorazové vŕšetrovacie rukavice z nitrilu ■ Nepudrované, nesterilné ■ Tvar: obojručné, päťprstové ■ Veľkosť: 7-10 ■ Pred použitím rukavíc si pozorne prečítajte informácie o ich používaní.

### ODPORUČANIA PRE POUŽITIE

■ Vnaciúčelové rukavice na ochranu rúk a/alebo produktu, s ktorým sa manipuluje ■ Uvedené informácie neodrážajú skutočnú dobu ochrany na pracovisku a nerozlišujú medzi zmesami a čistými chemikáliami ■ Uvedené informácie neodrážajú skutočnú chemickú odolnosť, ktorá bola stanovená v laboratorných podmienkach a to iba na vzorkách z dlhovej časti (okrem prípadov, pri ktorých je dĺžka rukavíc aspoň 400 mm a viac – a kde sa testuje aj ochranný rúky) a týka sa iba chemických látok použitých pri testovaní. Odolnosť môže byť odlišná, ak je chemická látka súčasťou zmesi ■ Odporúčame skontrolovať, či sú rukavice vhodné na plánované použitie, keďže podmienky na pracovisku sa môžu líšiť od tých pri testovaní, v závislosti od teploty, odierania, alebo degradácie ■ Používanie ochranné rukavice môže tiež poskytnúť nižšiu odolnosť voči nebezpečným chemickým látkam z dôvodu zmien fyzikálnych vlastností. Pohyby pri manipulácii, trenie, zadrhnutie, poškodenie pri chemickom kontakte atď., môžu výrazne znížiť efektívnu životnosť rukavíc. Pri manipulácii s korozívnymi chemikáliami je degradácia najvažnejším faktorom, ktorý je potrebné zohľadniť pri výbere ochranných rukavíc odolných voči chemikáliám ■ Pred použitím dôkladne skontrolujte prípadný výskyt chýb, alebo poškodení na rukaviciach ■ Odolnosť voči presakovaniu bola stanovená v laboratorných podmienkach a týka sa iba testovanej vzorky ■ Tieto rukavice sú určené na ochranu povrchu rúk pred kontaktom s chemikáliami. Dĺžka rukavíc je menšia, než je uvedené v nariadeniach EN pre celkovú minimálnu dĺžku rukavíc a považuje sa za „Vhodnú na špeciálne účely” (EN 420:2003, ustanovenie 5.1.3).

#### UPOZORNENIA

■ Pred použitím produktu ho vyskúšajte v skutočných podmienkach použitia ■ Rukavice sú výrobok s nadmerným sklonom k opotrebovaniu odporúčame ich častú výmenu a tiež výmenu, keď dôjde k ich viditeľnému poškodeniu ■ Rukavice si navlečte na čisté a suché ruky ■ V ojedinelých prípadoch, pri ktorých by došlo ku prechodným kožným reakciám a podráždeniu pokožky, prerušte používanie a poraďte sa s lekárom.

#### SKLADOVANIE A LIKVIDÁCIA

■ Uchovávajte rukavice v ich pôvodnom balení na suchom a tmavom mieste ■ Nevystavujte ich priamemu slnečnému žiareniu alebo zdrojom tepla ■ Dátum spotreby je 3 roky od dátumu výroby uvedenom na predajnom obale a je podmienený dôkladným uskladnením produktu ■ Použité rukavice zlikvidujte v súlade s príslušnými platnými nariadeniami.

## SQ

■ Dorez ekzaminimi njëpërdorimshe, nitril ■ Pa pudër, jo-sterile ■ Forma: e përdorshme në të dyja duart, pesë gishta ■ Masa: 7-10 ■ Para përdimit të dorezës lexoni me kujdes Shënimet Informuese.

#### UDHËZUES PËRDORIMI

■ Dorezë e përshtatshme për përdorime të shumëllojshme për mbrojtjen e dorës dhe/ose të produktit të trajtuar ■ Këto informacione nuk përfshijnë kohëzgjatjen efektive të mbrojtjes në vendin e punës dhe diferencimin midis preparateve si edhe midis substancave kimike ■ Ky udhëzues nuk pasqyron rezistencën e vërtetë ndaj agjentëve kimik që është testuar në laborator nga kampion të marrë vetëm nga pëlëmba (me përjashtim të rasteve kur

doreza ka një një gjatësi të barabartë ose më të madhe se 400 mm – kur testohet edhe mëngja) dhe i referohet vetëm substancës kimike të testuar. Mund të jetë ndryshe nëse substanca kimike përdoret në një përzierje. ■ Rekomandohet të kontrolloni nëse dorezat janë të përshatshme për përdorimin e dëshiruar sepse kushtet në vendin e punës mund të ndryshojnë nga kushtet e testimit në varësi të temperaturës, gjërësisë dhe degradimit ■ Në rast kur dorezat mbrojtëse janë të përdorura mund të sigurojnë rezistencë më të ulët ndaj substancave kimike të rrezikshme për shkak të ndryshimeve në karakteristikat fizike. Lëvizjet, ngatërrimi, fërkimi, përkeqësimi i shkaktuar nga kontakti kimik etj., mund të ulin në mënyrë të konsiderueshme kohën efektive të përdorimit. Për produktet kimike gjërëse, degradimi është faktori më i rëndësishëm që duhet të merret parasysh në zgjedhjen e dorezave rezistente ndaj produkteve kimike ■ Para përdorimit, kontrolloni dorezat për defikete ose mungesat e mundshme ■ Rezistenca kundër penetrimit të lëndëve kimike është vlerësuar në kushtet e laboratorit dhe i referohet vetëm kampionit të testuar ■ Këto doreza janë projektuar për të mbrojtur sipërfaqen e dorës nga ndotja nga substancat kimike. Pra, gjatësia e dorezave është më e ulët se kërkesat EN të gjatësisë minimale totale të dorezës dhe konsiderohet si "E përshatshme për qëllime të veçanta" (EN 420:2003, Clause 5.1.3).

#### VËREJTJE

■ Para se të përdorni produktin provojeni në gjendjen reale të përdorimit ■ Paisje që dëmtohet nga përdorimi, rekomandohet zëvendësimi i shpejtë dhe në të gjitha rastet kur shihen defikete ■ Vizioni dorezat me duar të thata dhe të pastra ■ Në rastet të ralla kur mund shfaqen reaksione kalimtare dhe hipersensibiliteti në lëkurë, pezulloni përdorimin dhe konsultohuni me mjekun.

#### KONSERVIMI DHE ASGËSIMI

■ Të ruhet në kutitë origjinale, në errësi, në vend të thatë ■ Të mbahet larg burimeve të dritës dhe të nxehtësisë ■ Kohëzgjatja e produktit është 3 vjet nga data e prodhimit e treguar në pako dhe është e vlefshme vetëm për produktin e konservuar korrektësisht ■ Asgjësoni dorezat e përdorura sipas rregullave në fuqi.

## HR

Izjava o sukladnosti na www.reflexx.com

■ Nitrilne rukavice za ispitivanje za jednokratnu upotrebu ■ Bez praha, nesterilne ■ Oblik za obje ruke, pet prstiju ■ Veličine: 7-10 ■ Prije upotrebe rukavica pažljivo pročitati osnovne informacije.

#### ПРЕПОРУКЕ ЗА УПОТРЕБУ

■ Všenamjenske rukavice za zaštitu ruku i/ili proizvoda kojime se rukuje ■ Ove informacije ne odražavaju stvarno trajanje zaštite на radnom mjestu i razlike između kemijskih smjеса i čistih kemikalija ■ Ove osnovne informacije ne odražavaju stvarnu hemijsku otpornost koja je testirana u laboratoriji на uzorcima uzetima samo s dlana (osim u slučajevima kada je dužina rukavice jednaka ili veća od 400 mm – gdje se ispituje i zašita za podlakticu) i odnosi се samo на ispitivnu kemikaliju. Otpornost može biti drugačija ako се kemikalija koristi u smjesi ■ Preporučuje се provjeriti jesu li rukavice prikladne за namjeravano uporabu, jer се uvjeti на radnom mjestu mogu razlikovati od uvjeta pri ispitivanju u pogledu temperature, абразije i razgradnje (degradacije) ■ Ako се upotrebljavaju, заштитне rukavice mogu pružiti manju otpornost на opasnu kemikaliju zbog promjena fizičkih svojstava. Pokreti, zapetljavanje, trljanje, propadanje uzrokovano kemijskim kontaktom itd. mogu znatno smanjiti vrijeme stvarnog korištenja. Za korozivne kemikalije razgradnja je najvažniji čimbenik koji treba uzeti u obzir pri odabiru rukavica otpornih на kemikalije ■ Prije upotrebe pregledati rukavice kako biste ustanovili oštećenja ili nedostatke ■ Otpornost на prodiranje ocijenjena je u laboratorijskim uvjetima i odnosi се samo на ispitani uzorak ■ Ove rukavice namjenjene су заштити površine ruku od prskanja kemikalija. Stoga je dužina rukavica manja od EN zahtjeva u pogledu najmanje ukupne dužine rukavice i smatra се „Pogodnom за posebne svrhe” (EN 420:2003, točka 5.1.3).

#### UPOZORENЈA

■ Prije podizanje proizvoda, isprobajte га u stvarnim uvjetima upotrebe ■ Proizvod je podložan habanju, preporučuje се česta zamjena te zamjena u svim slučajevima gdje се uoče nepravilnosti ■ Nositi rukavice на suhim i čistim rukama ■ U rijetkim slučajevima kada mogu nastati prolazne kožne reakcije i preosjetljivost kože, prekinuti upotrebu i zatražiti savjet liječnika.

#### ČUVANJE I ZBRINJAVANJE

■ Čuvati u originalnim kutijama u mraku, на suhom mjestu ■ Ne izlagati izravnoj sunčevoj svjetlosti i izvorima topline ■ Životni vijek proizvoda je tri godine od datuma proizvodnje navedenog на pakiranju i vrijedi samo за pravilno pohranjeni proizvod ■ Rabljene rukavice odložiti u skladu s važećim propisima.



Reflexx S.p.A., Via Passeri 2, 46019 Viadana (MN) | ITALY